

226 264

MAGNA ■■■ GETRAG

✓

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Daimler AG
GLC Germersheim
Mercedes-Benz-Straße 1
76725 Germersheim

Lieferschein-Nr. / Datum: 7166639 / 16.10.2018
Bestell-Nr.: 5501017422
Bestell-Datum: 07.08.2018
Lieferanten-Nr.: 16722084E
Auftragsnr. / Datum: 30021876 / 08.08.2018
Auftraggeber: 10005580
Warenempfänger: 30005561
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: De-Tullio, Gina
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858640 / +39/0805858654

Abladestelle: 901

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 15,500 KG Nettogewicht 15 KG

270356

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2517609200KDDM KIT ASA-Flanschkopfschraube Kundenartikelnummer A7009900400	3.000 ST	15 KG
900001	TRS-020000 Kartonage No. 2	1 ST	1 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

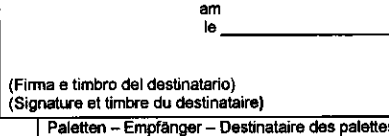
LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.getrag.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: GETRAG
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Dr. Stephan Weng
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRES DE FF 604

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Getrag S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)				CMR	
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Daimler AG GLC Germersheim Mercedes-Benz-Straße 1 DE 76725 Germersheim				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) FERCAM					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 901 Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 16.10.2018 <i>(17-10-18 13:45 Uhr)</i>				17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs					
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 7166560-7166561-7166562-7166555-7166566-7166565-7166558-7166559-7166557-7166563-7166564-7166554-7166556-7166640-7166641-7166639-7166660									
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros A7009810500 Kit Zylinderrollenkranz A7009900200 Kit Zylinderschraube A7009900300 Kit Flanschkopfschraube A7002710700 Kit Entlüfterkappe A7009940000 Kit Sicherungsring A7002790300 Kit Pumpe CCP A7009060000 Kit E-Motor Schaltung A7009060400 Kit E-Motor CAP/CCP A7009050300 Kit Eingangsdrehzahlsensor2 A7009900500 Kit ASA Flanschkopfschraube A7009900600 Kit 6kt-Flanschschraube A7002500000 Kit Kupplungssupport kpl A7002790000 Kit Pumpe CAP/CCP A7003430100 Kit Dichtung A7009970300 Kit O-Ring A7009900400 Kit ASA Flanschkopfschraube A7009970200 Kit O-Ring		7 Numero dei colli Nombre des colis 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box 1 carton box		8 Imballaggio Mode d'emballage 261pcs 2200pcs 1500pcs 200pcs 3000pcs 6pcs 6pcs 6pcs 50pcs 1000pcs 2000pcs 6pcs 6pcs 100pcs 150pcs 3000pcs 600pcs		9 Descrizione merce Nature de la marchandise 10 Nr. di statistica No. statistique 11 Peso lordo kg. Poids brut kg. 12 Volume m3 Cubage m3 150			
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire					
14 Rückerstattung / Remboursement									
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS									
20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres									
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le					
22 GETRAG SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)				 (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)  (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes					
Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette				Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette					